

ЛИТОВСКІЙ ВѢСТНИКЪ.

ОФФИЦІАЛЬНАЯ

ГАЗЕТА,

№

91.



KURYER LITEWSKI.

GAZETA URZĘDOWA.

Вильна. Вторникъ. 15-го Ноября — 1838 — Wilno. Wtorek. 15-go Listopada.

ВНУТРЕННІЯ ИЗВѢСТИЯ.

Санктпетербургъ, 3-го Ноября.

Придворные извѣстія.

Въ Воскресенье, 23 Октября, Баронъ Фаненбергъ, Повѣренный въ дѣлахъ Е. В. Короля Баварскаго имѣлъ честь представляться Ихъ Величествамъ Государю Императору и Государынѣ Императрицѣ, въ Царско-Сельскомъ Дворцѣ.

Комо, 19-го Октября. Его Императорское Высочество Государь Цесаревичъ пользуется совершающимъ здоровьемъ. Погода стоитъ здѣсь теплая и ясная, которая даетъ возможность Его Высочеству делать ежедневно пріятныя прогулки по живописнымъ берегамъ Комскаго Озера.

10-го Октября Его Императорское Высочество, въ сопровождении Посла нашего при Австрійскомъ Дворѣ, Дѣйствительного Тайного Советника Татищева и свиты,ѣздилъ въ г. Варезу, а слѣдующаго утра на озеро Маджіоре, гдѣ изволилъ быть на Борромейскихъ Островахъ, славящихся прелестными своими садами и богатствомъ произрастеній южной природы. На одномъ изъ сихъ острововъ (Isolla Bella), Государь Цесаревичъ посыпалъ вадѣтеля оныхъ, Графа Боромео, у коего изволилъ принять приготовленный для него завтракъ.

12-го числа, Государь Наслѣдникъ, посѣтивъ близъ Варезы древній монастырь, на горѣ, называемый Madona del Monte, возвратился въ Комо.

14-го Октября, Государь Цесаревичъ изволилъ єздить на пароходѣ по озеру Комо до м. Менаджіо, гдѣ встрѣтился съ Герцогомъ Саксен-Веймарскими Бернардомъ и его сыновъ, єхавшими для свиданія съ Его Высочествомъ.

Государь Цесаревичъ въ непродолжительномъ времени предполагаетъ оправиться отсюда чрезъ Миланъ въ Венецію. (Слѣд. В.)

Высочайшемъ Грамотою отъ 16 Октября Королевскій Виртембергскій чрезвычайный Посланникъ и Полномочный Министръ Князь Гогенлое-Кирхбергъ, Пожалованъ Кавалеромъ Ордена Св. Анны первой степени, съ алмазными украшеніями.

— Высочайшемъ Грамотою 16-го Октября, всемилостивѣше пожалованъ Кавалеромъ Ордена Св. Анны 1-й степени. Чрезвычайный Посланникъ и Полномочный Министръ при Виртембергскомъ Дворѣ, Дѣйствительный Статскій Советникъ Баронъ Мейendorffъ.

— Высочайшемъ Грамотою отъ 18 Сентября, Вице-Директоръ департамента Государственного Казначейства 4-го класса Васинъ, Всемилостивѣше пожалованъ Кавалеромъ Императорскаго и Царскаго Ордена Св. Станислава первой степени.

— Высочайшимъ именнымъ указомъ даннымъ Капитулу Россійскихъ Императорскихъ и Царскихъ Орденовъ въ 3-й день Октября, Всемилостивѣше по-

WIADOMOŚCI KRAJOWE.

Sankt-Petersburg, 3-go Listopada.

W przeszłą niedzielę, dnia 25 Października, Baron von Fahnenberg, Sprawujący interesu Najśniejszego Króla Imei Bawarskiego, miał zaszczyt bydż przedstawionym Najśniejszym Cesarstwu Ich Mości, w Pałacu Carskosielskim.

Como, 19 Października. Jego Cesarska Wysokość Wielki Xięże Następcy Cesarzewicz używa zupełnego zdrowia. Utrzymuje się tu ciepła i jasna pogoda, która pozwala Cesarzewicowi czynić codziennie przyjemne wycieczki, po malowniczych brzegach jeziora Como.

10 Paździeroika, Jego Cesarska Wysokość, w towarzystwie Posła Rossyjskiego przy Dworze Austryackim, Rzeczywistego Radzcy Tajnego Tatiszczewa i Swego orszaku, jeździł do miasta Varesa, a nazajutrz z rana po jeziorze Maggiore, gdzie był na wyspach Borromejskich, sławnych czarnownymi ogrodami i przepychem wegetacji południowego klimatu. Na jednej z tych wysp, zwanej piękna (Isola Bella), Cesarzewic gospodarz odwiedzić właściciela ich Hrabę Boro- meo, i przyjąć przygotowane dla siebie śniadanie.

12-go, Jego Cesarska Wysokość, swiedziszy pod Varesa starożytny klasztor na górze, zwanej Madon- na del Monte, wrócił do Como.

14-go, Cesarzewicz jeździł statkiem parowym przez jezioro Como do miasteczka Menagio, gdzie spotkał się z Księciem Bernardem Sasko-Weimarskim i jego synem, będącymi dla widzenia się z Jego Cesarską Wysokością.

Cesarzewicz Jmć zamierza wkrótce udać się stąd na Mediolan do Wenecji. (T.P.)

Przez Najwyższy Dyplomat 16-go Października, Królewsko-Wirtemberski Poseł Nadzwyczajny i Pełnomocny Minister, Xięże Hohenlohe-Kirchberg, mianowany Kawalerem Orderu Sw. Anny pierwszego stopnia, z biżutowerami ozdobami.

— Przez Najwyższy Dyplomat 16-go Października, Najfiskawiejszy mianowany Kawalerem Orderu Sw. Anny 1-go stopnia, Nadzwyczajny Poseł i Pełnomocny Minister przy Dworze Wirtemberskim, Rzeczywisty Radzca Stanu Baron Meyendorf.

— Przez Najwyższy Dyplomat 18-go Września, Vice-Dyrektor Departamentu Podskarbstwa Państwa, 4-ej klasy Basin, Najfiskawiejszy mianowany Kawalerem Cesarskiego i Królewskiego Orderu Sw. Stanisława pierwszego stopnia.

— Przez Najwyższy Iimenny Ukaz, do Kapituły Rosyjskich Cesarskich i Królewskich Orderów, 5-go Października, Najfiskawiejszy udarowany był Dowódca

жалованъ бывшему Командиру Хоперскаго Казачьяго полка, состоящему по Кавалеріи Маюру Князю Орбеліакову, знакъ Ордена Св. Анны второй степени, украшенный Императорскою Короною.

Высочайшимъ приказомъ отъ 30-го Октября, производятся за отличие по службѣ, въ Полковнико: попечитель б-го и 9-го Башкирскихъ кантоновъ, состоящій по Кавалеріи Подполковникъ *Babst*, и Оренбургскаго Линейнаго баталіона N. 5-го Подполковникъ *Bitner*, оба съ оставленіемъ пра прежней должности. Назначается: Директоръ Тульскаго Александровскаго Кадетскаго Корпуза, Генераль-Майоръ *Kolzakov*, Членомъ Совета о Военно-Учебныхъ Заведеніяхъ, съ состояніемъ по Арміи.

— Г. Министръ Императорскаго Двора отношеніемъ отъ 6-го сего Октября сообщилъ Г. Министру Юстиціи, что Государь Императоръ высочайше повелѣть соизволилъ: опредѣленного 24-го Іюня 1831 года Помощникомъ Директора Императорскаго С. Петербургскаго Ботаническаго сада Карла Мейера, обучавшагося въ Дерптскомъ Университетѣ и получившаго отъ онаго въ 1814 году званіе аптекаря, утвердить въ чинѣ Титуларнаго Советника, на основаніи 1-го и 41-го пункта приложения къ ст. 422 до 429 продолж. 3 т. Св. Законовъ; поелику же онъ Мейеръ съ 16-го Января 1826 по Февраль 1827 и съ 7 Іюня 1829 по 18 Декабря 1830 года, находился въ ученыхъ путешествіяхъ по Алтайскимъ горамъ и Ельборусу, предпринятыхъ съ Высочайшаго соизволенія, то все сіе время, а также еще одинъ годъ, употребленный имъ, послѣ путешествія на изданіе собранныхъ въ оныхъ материаловъ, зачислить въ действительную его службу.

— Г. Министръ Финансовъ доводилъ до свѣдѣнія Комитета Гг. Министровъ, о постоянномъ усердіи Членовъ С. Петербургскаго Биржеваго Комитета въ исполненіи лежащихъ на немъ обязанностей и особыхъ порученій неоднократно на него возлагаемыхъ, и по положенію Комитета, Государь Императоръ, въ 29-й день минувшаго Сентября, Высочайше повелѣть соизволилъ: Биржевымъ Старшинамъ: заступающему мѣсто Предсѣдателя Комитета, Коммерціи Советнику, Члену Коммерческаго Совета Карлу *Meyseru*, Коммерціи Советнику, Члену Коммерческаго Совета Бенедикту *Krameru* и Гофф-Маклеру Францу *Шимо*, объявить Монаршее благованіе; а Биржевымъ Маклерамъ: Якову *Шредеру*, Григорию *Zolotarev* и Алексѣю *Malyginu* признательность Начальства.

— Государь Императоръ, по положенію Комитета Гг. Министровъ, въ слѣствіе представленія Г. Министра Народнаго Просвѣщенія Высочайше повелѣть изволилъ: опредѣляемымъ вновь по учебнымъ заведеніямъ Дерптскаго Округа учителямъ выдавать на будущее время соотвѣтственно существующимъ въ этомъ отношеніи для прочихъ округовъ правиламъ, на основаніи ст. 243 продолж. тома 3 св. зак. третье не въ зачетъ жалованье изъ Государственнаго Казначейства.

— Государь Императоръ, по представленію Г. Главноначальствующаго надъ Почтовымъ Департаментомъ и по положенію Комитета Гг. Министровъ, въ 4 день сего Октября Высочайше повелѣть соизволилъ: должностъ Помощника Правителя дѣлъ Почтоваго Собѣта отнести къ VI классу по расписанию должностей Гражданской службы.

— Предсѣдатель Смоленской Палаты Гражданскаго Суда, Статскій Советникъ Сергій *Zeniewski*, по прошенію его, Всемилостивѣше уволенъ (15 Окт.) вовсе отъ службы.

— Советникъ Придворной Конторы, Дѣйствительный Статскій Советникъ *Sukhoprudskiy*, по прошению его, уволенъ (17 Окт.) за болѣзнь вовсе отъ службы, со всемилостивѣшимъ повелѣніемъ, на основаніи 1551 статьи III Св. Зак., производить ету въ пенсіонъ по четыремъ тысячи пятьсотъ тридцати семи рублей въ годъ изъ Государственнаго Казначейства, въ Советники же означенной Конторы Всемилостивѣше повелѣти опредѣлить служащаго въ Контрольномъ Департаментѣ Гражданскихъ Отчетовъ, Надворнаго Советника *Betchora*, съ жалованьемъ и содержаніемъ, званію сему присвоенными.

— По случаю отдѣленія отъ вѣдомства Казенныхъ Палатъ: Московской, Курской Тамбовской и Псковской казенныхъ крестьянъ, оброчныхъ статей и лѣсовъ, а также и дѣлъ отомъ въ учрежденія тамъ Палаты Государственныхъ Имуществъ и предположенія образовать таковыя и въ прочихъ 42 губерніяхъ, Г. Министръ Финансовъ испрашивалъ разрешенія Комитета Гг. Министровъ какъ на образование въ Казенныхъ Палатахъ изъ имѣющихъ остатки при нихъ частей Хозяйственныхъ Отделений особыхъ ревизскихъ отдѣленій, по особо составленному для нихъ

Goperskiego pofku Kozackiego, liczącymъ się wъ Kawalerii Major X. Orbeljakow, znakiem Orderu Sw. Anny drugiego stopnia, Cesarską Koroną ozdobionym.

— Przez Najwyższy Rozkaz Dzienny, 30-go Października, podniesieni za odznaczenie się w służbie, do rangi Półkownika; Kurator 6-go i 9-go kantonów Baszkirskich, liczący się w Kawalerii Podpółkownik Babst, i Dowódca Orenburskiego batalionu Liniowego N. 5-go, Podpółkownik Bitner, oba z pozostaniem na obowiązkach dotyczących. Naznaczony: Dyrektor Tulskiego Aleksandrowskiego Korpusu Kadetów, Generał Major Kotzakow, Członkiem Rady Zakładów Wojskowo-Szkolnych, z liczeniem się w Armii. (R. In.)

— P. Minister Dworu CESARSKIEGO, przez odniesienie się pod dniem 6-m teraźniejszego Października, uwiadomił P. Ministra Sprawiedliwości, że CESARZ JEGO Mość Najwyżej rokkać raczył: naznaczonego 24-go Czerwca 1831 roku Pomochnikiem Dyrektora CESARSKIEGO S. Petersburskiego ogrodu Botanicznego Karola Miera, który się uczył w Uniwersytecie Dorpackim i otrzymał w nim roku 1814 stopień Aptekarza, utwierdzić w randze Radcy Honorowego, na osnowie 1 go i 41-go punktu dodatku do artykułów 422-go do 429-go dalszego ciągu 3 T. Połączena Praw, a ponieważ tenże Mier od 16-go Stycznia 1826 do Lutego 1827 i od 7 Czerwca 1829 do 18 Grudnia 1850 roku, znajdował się w uczonych podróżach po górach Altajskich i na Elborusie, przedsięwziętych za Najwyższem zezwoleniem, przeto cały ten czas, jako też jeszcze rok jeden, użyty przezeń, po ukończeniu podróży, na wydanie zebrań w nich materiałów, policzyć do rzeczywistej jego służby.

— P. Minister Skarbu doprowadzał do wiadomości Komitetu PP. Ministrów, o statecznej gorliwości Członków S. Petersburgskiego Komitetu Birżowego w wykonywaniu należących do niego obowiązków i szczególnych poleceń, niejednokrotnie na niego wkładanych, i po nastałym postanowieniu Komitetu, CESARZ JEGO Mość, 29-go zeszłego Września, Najwyżej rokkać raczył: Starszym Birżowym: zastępującemu miejsce Prezydenta Komitetu, Radcę Handlowemu, Członkowi Rady Handlowej Karolowi Meisnerowi, Radcę Handlowemu, Członkowi Rady Handlowej Benedyktowi Kramerowi i Maklerowi Dworu Franciszkowi Chameau, oświadczenie Monarsze zadowolenie; a Maklerom Birżowym: Jakubowi Schrederowi, Grzegorzowi Złotarewowi i Alexemu Malyginowi przyznanie Zwierzchności.

— CESARZ JEGO Mość, po nastałym postanowieniu Komitetu PP. Ministrów, na skutek przedstawienia P. Ministra Narodowego Oświecenia, Najwyżej rokkać raczył: nowo naznaczonym do Szkolnych Zakładów Okręgu Dorpackiego Nauczycielom, wydawać na czas przyszły odpowiednie istniejącym w tym względzie dla innych okręgów prawidłom, na osnowie artykułu 245 dalszego ciągu tomu 3-go Połączenia Praw, teryatory bez policzenia płacić z Podskarbstwa Państwa.

— CESARZ JEGO Mość, po przedstawieniu P. Głównego Zarządzającego Departamentem Pocztowym i po nastałym postanowieniu Komitetu PP. Ministrów, w dniu 4-m teraźniejszego Października Najwyżej rokkać raczył: obowiązek Pomochnika Rzeczywistego Spraw Rady Poczowej odnieść do VI klasy w rozpisaniu obowiązków służby Cywilnej.

— Prezydent Smoleńskiej Izby Cywilnego Sądu, Radca Stanu Sergiusz *Zeniewski*, na własną prośbę, Najłaskawiej uwoliony (15 Października) zupełnie ze służb.

— Radca Kantoru Dworu, Rzeczywisty Radca Stanu *Sukhoprudi*, na własną prośbę, został uwoliony (17 Października) z przyczyny choroby, zupełnie ze służb, z Najłaskawszym rozkazem, na osnowie artykułu 1551-go III-go Tomu Połączenia Praw, wydawać mu pensję po czterech pięćset trzydziestu siedmiu rublach rocznie, z Podskarbstwa Państwa; Radcą zaś powołanego Kantoru Najłaskawiej rozkazano naznaczyć służącego w Departamencie Kontrolle Rachunków Cywilnych, Radcę Dworu *Betchera*, z płacą i utrzymaniem, do posady tej przywiązanemi.

— Z okolicznościami oddzielenia z podwiedzy Izb Skarbowych: Moskiewskiej, Kurskiej, Tambowskiej i Pskowskiej, włościan skarbowych, artykułów czynszowych i lasów, fudzież spraw o tem, do urządzonech tam Izb Małjków Państwa i zamiaru ustanowienia takichże i w innych 42-ch Guberniach; P. Minister Skarbu prosił o dozwolenie Komitetu PP. Ministrów, taki na urządzenie części Oddziałów Gospodarczych osobnych oddziałów rewizyjnych, podług oddzielnie ułożonego dla nich rozpisania wyznaczeń, jako i na środki następujące: 1) Obo-

респисаю окладовъ, такъ и на слѣдующія мѣры: 1) Оказности Ревизскихъ Отдѣлений и Советниковъ итъ, оставить на тѣхъ же основаніяхъ, какъ по прошмъ Отдѣлений Казенныхъ Палатъ. 2) Состоящія нынѣ при Казенныхъ Палатахъ, собственно при хозяйственныхъ отдѣлений, мѣста Ассесоровъ, гдѣ они при Ревизскихъ Отдѣленихъ окажутся не нужными, также землемѣровъ и чиновниковъ особыхъ порученій, упразднить, съ выдачею тѣмъ изъ занимающихъ нынѣ сїи мѣста, кои не перейдутъ ни въ новыя Палаты Государственныхъ Имуществъ, ни къ другимъ должностямъ, на общемъ основаніи годовыхъ окладовъ жалованья. 3) Когда въ послѣдствіи будутъ открыты Палаты Государственныхъ Имуществъ, сверхъ предназначеннѣй нынѣ 46, и въ остальныхъ за тѣмъ Губерніяхъ, въ такомъ случаѣ обрѣзованіе при Казенныхъ Палахъ Ревизскихъ Отдѣлений предоставить его Г. Министру Финансовъ распоряженію, вводя ихъ въ тѣ разряды, къ которымъ они: по ближайшему соображенію, будутъ приналежать; потребныя же деньги на содержаніе ихъ обращать на суммы, могущія оставаться отъ Хозяйственныхъ Отдѣлений. 4) Какъ по некоторымъ Западнымъ и Остзейскимъ Губерніямъ, по особому обремененію Хозяйственныхъ Отдѣлений завѣдываніемъ Казенныхъ имѣній, и по незначительности дѣлопроизводства по винной и соляной частямъ, съ особаго разрѣшенія и согласно съ бывшимъ прежде распределеніемъ дѣлъ, ревижская часть зовѣдается нынѣ винными и соляными отдѣлениами, то представить ему Г. Министру въ сихъ губерніяхъ, по ближайшемъ усмотрѣніи, закрывъ особыя винныхъ и соленныхъ отдѣлений, тамъ, где нынѣ будутъ признаны излишними, самые столы занимающіеся производствомъ по нимъ дѣлъ, присоединить къ Ревижскимъ Отдѣлениямъ, оставя оныя, если окажется нужнымъ, въ ближайшемъ завѣдываніи особыго Ассесора, подъ наблюденіемъ Советника Ревижского Отдѣления. На семъ же основаніи предоставить ему Г. Министру въ случаѣ на-добности, подкрѣпить Ревижскіи отдѣлени Курляндской и Бѣлостокской Казенныхъ Палатъ, по соображеніи сънастоящимъ составомъ сихъ отдѣлений въ прочихъ Палахъ, изъ суммъ, кои останутся праздными, по закрытии хозяйственныхъ отдѣлений тѣхъ Палатъ. Таковое представление его удостоилось Высочайшаго Его Императорскаго Величества утвержденія 15 Сентября сего года. (C. B.)

— По представленію Попечителя Харьковскаго Учебного Округа, Г. Министра Народнаго Просвѣщенія разрѣшилъ ввести преподаваніе Латинскаго и Нѣмецкаго языковъ въ Острогожскомъ Уѣздномъ Училищѣ.

— По представленію Управляющаго Иркутскою Губерніею, Г. Министр Народнаго Просвѣщенія изъявилъ согласіе на введеніе преподаванія Монгольскаго языка въ Нерчинскомъ Уѣздномъ Училищѣ, съ предоставленіемъ на волю учениковъ обучаться сего языку, поручивъ преподаваніе оного Законоучителю тамошнаго Уѣзднаго Училища Шергину. (Ж. И. Н. П.)

— Министерство Народнаго Просвѣщенія, отправивъ, въ началѣ 1836 года, изъ числа кончившихъ курсъ въ Главномъ Педагогическомъ Институтѣ 11 отличавшихся успѣхами студентовъ въ чужіе краи, для усовершенствованія въ избранныхъ ими предметахъ, слѣдило за ихъ занятіями, получая объ оныхъ отъ иностраннѣхъ Профессоровъ, подъ руководствомъ которыхъ они находились, всегда удовлетворительные отчеты. Нынѣ, по возвращеніи означеныхъ студентовъ, желая доставить ученой и просвященной публикѣ случай судить о результатахъ ихъ занятій, Министерство Народнаго Просвѣщенія назначило вмѣсть пробныхъ лекцій на предложенные Гг. Профессорами Главнаго Педагогическаго Института темы, и просить всѣхъ любителей отечественаго просвѣщенія удостоить оныхъ своимъ присутствіемъ, въ залѣ Конференціи Императорской Академіи Наукъ:

Порядокъ и содержаніе лекцій:

4-го Ноября, Г. Иванишевъ. О головицѣ въ древнихъ Славянскихъ законодательствахъ, въ сравненіи съ Германскю вирою.

Г. Воскресенскій. О синеродѣ, какъ сложномъ радикалѣ.

5-го Ноября, Г. Палюбецкій. О мѣрѣ наказуемости.

Г. Тихомандрицкій. Рѣшеніе двучленныхъ уравненій.

11-го Ноября, Г. Лешковъ. Историко-догматическое обозрѣвіе юридическихъ отношеній между членами фамилій въ правѣ Русскомъ въ сравненіи съ положеніями объ этикѣ отношеніяхъ у Римлянъ и Германцевъ.

wiązki Oddziałow Rewizyjnych i ich Radiców, zostawić na tychże zasadach, jak w innych Oddziałach Izb Skarbowych. 2) Będące teraz przy Izbach Skarbowych, właściwie przy Oddziałach Gospodarczych, miejsca Assesorów, gdzie te przy Oddziałach Rewizyjnych, okazać się niepotrzebni, także jeometrow i urzędników do szczególnych poleceń skasować, z wydaniem tym z zajmującymi teraz te miejsca, którzy nie przejdą ani do nowych Izb Majątkow Państwa, ani do innych obowiązkow, na powszechnie osnowie, rocznych wyznaczeń płacy. 3) Jeżeli w następnym czasie będą otwarte Izb Majątkow Państwa, oprócz naznaczonych teraz 46, i w pozostałych zatem Guberniach, w takim razie urządzenie przy Izbach Skarbowych Oddziałow Rewizyjnych polecić rozporządzeniu P. Ministra Skarbu, wpisując je do tych rzędow, do którego one podług najbliższego stosunku będą należały, potrzebne zaś pieniądze na ich utrzymanie pobierać z sum, mogących zostać od Oddziałow Gospodarczych. 4) Ponieważ w niektórych Guberniach Zachodnich i Nadbałtyckich, dla szczególnego obciążenia Oddziałow Gospodarczych przez zawiadysanie majątkami Skarbowemi, i dla małej liczby odbywania spraw w częściach gorzałczanej i solnej z osobnego rozstrzygnięcia i zgodnie z byłem przedtem rozdzieleniem spraw, część rewizyjna zawiadysana jest teraz przez osobne gorzałczane i solne Oddziały, przeto zostawić P. Ministrowi w tych Guberniach, podług najbliższej uwagi, zamknąć osobne Oddziały gorzałczane i solne, tam, gdzie teraz będą uznane za zbyteczne, same stoły, zajmujące się odbywaniem w nich spraw, przyłączyć do Oddziałow Rewizyjnych, zostawiwszy je, jeżeli się okaże potrzebnem, w bliższej wiedzy osobnego Assesora, pod dozorem Radcy Oddziału Rewizyjnego. Na tejże osnowie polecić temuż P. Ministrowi, w razie potrzeby, zasilić Oddziały Rewizyjne Kurlandzkiej i Białostockiej Izb Skarbowych, po zgodzeniu z innijszym składem tych Oddziałow w innych Izbach Skarbowych, z sum, które zostaną wolnemi, po zamknięciu gospodarczych Oddziałow tych Izb. To przedstawienie P. Ministra Skarbu zasłużyło na Najwyższe Jego Cesarskiej Mości utwierdzenie 15 Września roku teraźniejszego. (G. S.)

— Po przedstawieniu Kuratora Charkowskiego Okręgu Szkolnego, P. Minister Narodowego Oświecenia dozwolił wprowadzić dawanie języków Łacińskiego i Niemieckiego w Ostrogskiej Szkole Powiatowej.

— Po przedstawieniu Zarządzającego Gubernią Irkucką, P. Minister Narodowego Oświecenia oświadczył zgodzenie się na wprowadzenie dawania języka Mongolskiego w Nercynskiej Szkole Powiatowej, z zostaniem do woli uczniów uczyć się tego języka, poruczywszy dawanie jego Nauczycielowi Religii tamecznej Szkoły Powiatowej Szerginowi. (D.M.N.O.)

— Ministerium Narodowego Oświecenia, wysławyszy na pocz±tku 1836 roku, z liczyby tych, którzy ukończyli kursa w Głównym Instytucie Pedagogicznym, 11-tu studentów, odznaczających się postępami, za granicę, dla udoskonalenia się w obranych przez nich przedmiotach, miało bacznosc na ich zatrudnienia, otrzymując o nich od Professorów zagranicznych, pod których przewodniczkiem znajdowali się, wiadomości zawsze zaspakajające. Teraz, po powrocie pomienionych studentów, pragnąc podać uczonej i światowej Publiczności sposobność sądzenia o rezultatach ich zatrudnień, Ministerium Narodowego Oświecenia przeznaczyło im dadz lekcje dla próby z naznaczonych przez PP. Professorów Głównego Instytutu Pedagogicznego tematów i zaprasza wszystkich miłośników oświecenia krajowego zaszczycić je swoją obecnością, w sali Konferencyi Cesarskiej Akademii Nauk.

Porządek i treść lekcji:

4-go Listopada, P. Iwaniszew. O głoszczyźnie w dawnych prawodawstwach Słowiańskich, w porównaniu z wirą Germanską.

P. Woskresenski. O sinniku, jako pierwiastku złożonym.

5-go Listopada, P. Palumbecki. O wymiarze kar.

P. Tichomandrycki. Rozwiązanie zrównań dwuwyrzazowych.

11-go Stycznia, P. Leszkow. Historyczno-dogmatyczne obejrzenie jurydycznych stosunkow między czonkami familij w prawie Rossyjskim w porównaniu zustawami o tych stosunkach u Rzymian i Niemców.

Г. Лукъяновичъ. De comparandis linguarum studiis.

12-го Ноября, Г. Соколовъ. Объ отлихії наибольшихъ величинъ отъ наименьшихъ, въ задачахъ, зависящихъ отъ варіаціонного исчислениѧ.

Г. Юшковъ. Сравнительное изложение ученія о доказательствахъ въ гражданскомъ судопроизводствѣ по правамъ: Римскому, Немецкому и Русскому.

18-го Ноября, Г. Менщиковъ. De C. Taciti vita et scriptis breviter praefatus, Annalium ejus Lib I Gaput I interpretabitur, comparatione cum Ciceronis loquendi ratione passim instituta.

Г. Кастроцкій. Объ отношенії Славянскихъ народовъ къ Каролингской династії.

19-го Ноября, Г. Спасскій. Объясненіе явленій дифракціи свѣта по теоріи волненій.

Лекціи будуть начинаться въ часъ пополудни.

— 30-го Октября, прибыль сюда изъ разныхъ Губерній, Членъ общаго присутствія Морскаго Итавантства Генераль-Майоръ Маркизъ *Де-Траверсе*.

Одесса, 14-го Октября.

Пароходъ Императрица Александра возвратился сюда изъ Константинаополя вчера въ полдень, съ 13-ю пассажирами, съ товарами и письмами. Онъ вышелъ оттуда во Вторникъ, 11-го Октября, но вскорѣ по выходѣ изъ Босфора былъ застигнутъ противнымъ вѣтромъ, который принудилъ его укрыться у мыса Калакри, где онъ и простоялъ на якорѣ въ теченіе 55-ти часовъ; въ это время перепадалъ тамъ небольшой снѣгъ. На плаваніе отъ мыса Калакри въ Одессу пароходъ употребилъ 41 часъ. Послѣдній перѣездъ его отсюда въ Константинаополь продолжался 70 часовъ.

— Съ южнымъ вѣтромъ, подувшимъ здѣсь съ 15 Октября, вошло сюда много заграниценныхъ судовъ.

— По извѣстіямъ изъ Севастополя, въ первые два дня прошлой недѣли, почти безпрерывно падали тамъ и въ окрестностяхъ дожди, съ градомъ и снѣгомъ, и температура воздуха значительно посвѣжѣла; во Вторникъ, 11-го Октября, при сильномъ NO, купеческое судно, шедшее съ казеннымъ грузомъ изъ Керчи, брошено было бурнами на камни, у оконечности небольшаго мыса, вдающагося въ Севастопольский рейдъ, между Артиллерійскою и Южною Бухтами, и вскорѣ наполнилось водою; но грузъ и экипажъ судна спасены. (O. B.)

ИНОСТРАННЫЯ ИЗВѢСТИЯ.

ПРУССІЯ.

Берлинъ, 12-го Ноября.

9 числа въ 11½ час. утра Король въ сопровождении всѣхъ Принцевъ своей фамиліи, осматривалъ присланную Его Величествомъ Императоромъ Все-рussijskимъ батарею артиллерию, которая явилась на дворцовомъ дворѣ въ Шарлоттенбургѣ. При первомъ отданіи сей батареи были артиллеристы изъ Императорско-Российской гвардии, при послѣдующихъ Кор. Пруссійской гвардіи. Король былъ въ мундирѣ своего Россійского полка а также окружавшіе его Принцы, каждый въ мундирѣ имени своего Россійского полка. (G. C.)

— На здѣшней желѣзной дорогѣ былъ непріятный случай, по ошибкѣ принятаго механика, родомъ изъ Авгліи, который видя, что цѣнь экипажей идетъ весьма медленно, пріѣхалъ сзади паровозъ Геркулесъ, но такъ неосторожно, что находящихся къ по слѣднемъ вагонѣ 24 пассажировъ выбросило съ места, отъ внезапнаго сильнаго столкновенія, и нѣкоторые изъ нихъ сильно ушиблись. (O. Г. Ц. П.)

АСТРІЯ.

Вена, 4-го Ноября.

Великій Князь Наслѣдникъ Всероссійскаго Престола, который пользуется въ Комо, отправится оттуда на двѣ недѣли въ Венецию, потомъ нѣсколько недѣль хочетъ пробыть въ Римѣ, а въ продолженіе остальной части зимы удостоить Неаполь своимъ присутствіемъ. Съ наступающею весною Великій Князь предполагаетъ возвратиться въ Германію, чрезъ Вену, Штутгартъ, Франкфуртъ и Гагу и отправится въ Авглію, откуда отплыветъ въ Ст. Петербургъ.

— Въ слѣдствіе изданной въ Медіоланѣ амністії, Гр. Гонфалонieri представилъ прошеніе, возвратитьсѧ въ отечество. Полагаютъ, что прошеніе его будеъ принято. Надѣются, что и прочія лица, которыхъ не содержанію амністії, должны еще ожидать

P. Łukjanowicz. De comparandis linguarum studiis.

12-go Listopada. P. Sokołow. O różnicach wielkości największych od najmniejszych, w zadaniach, zależących od rachunku zmennego.

P. Juszcow. Porównawczy wykład nauki o dowodach w procedurze cywilnej podług praw: Rzymskiego, Niemieckiego i Rossyjskiego.

18-go Listopada, P. Menszczykow. De C. Taciti vita et scriptis breviter praefatus, Annalium ejus Lib I Caput I interpretabitur, comparatione cum Ciceronis loquendi ratione passim instituta.

P. Kastorski. O związkach narodów Słowiańskich z dynastią Karolingów.

19-go Listopada, P. Spasski. Objasnienia feniemonów łamania się światła podług teorii fal.

Lekcje będą się zaczynały o godz. 1-szej z południa.

— Dnia 30-go Października, przybył tu z różnych Gubernij, Członek Ogólnego Urzędu Intendencji Morskiej Jenerał Major, Margrabia de Traversé.

Odessa, 14-go Października.

Statek parowy, Cesarsowa Alexandra, powrócił tu z Konstantynopola wczora o południu, z 15-tu pasażerami, z towarami i listami. Odpłynął on ztąd we Wtorek, 11-go Października, ale wkrótce po wypłynięciu z Bosforu był zachwycony wiatrem przeciwnym, który go zmusił schronić się około przylądku Kalakri, gdzie stał na kotwicy przez 55 godzin; w tym czasie padał tam przestankowie śnieg nie wielki. Na żeglując od przylądku Kalakri do Odessy parowóz podrzucał 41 godzin. Ostatniajego podróz ztąd do Konstantynopola trwała 70 godzin.

— Z wiatrem południowym, który zaczął wieć od 15-go Października, wpłynęło tu wiele okrętów zagranicznych.

— Podług wiadomości z Sewastopola, w pierwszych dwóch dniach przeszłego tygodnia, prawie niestannie padały tam i w okolicach deszcze, z gradem i śniegiem, i temperatura powietrza znacznie się odświeżała; we Wtorek, 11 Października, przy mocnym wietrze N.O., statek kupiecki, który wypłynął z Kercza z ładunkiem skarbowym, został rancony burzą na kamienie, około cypli niewielkiej przylądku, wychodzącej na rejsę Sewastopską, między zatokami Artylleryjską i Południową, i wkrótce napętlił się wodą; ale ładunek i ekwipaż okrętu uratowane. (G. O.)

WIADOMOSCI ZAGRANICZNE.

ПРУССІЯ

Berlin, 12 Listopada.

Dnia 9-go rano o godzinie w pół do dwunastej, Król Imć, w towarzystwie wszystkich Xiążąt rodzinny swojej, obejrzał nadjeżdżające sobie przez NAJJAŃNISZEGO CESARZA JEGO MOSCI Wszech Rossyi, baterię granatników, która wystąpiła na dziedzińcu zamkowym w Charlottenburgu. Przy pierwszym oddziale tej baterii byli artylerzyści z Gwardii Cesarsko-Rossyjskiej, przy następnych z gwardii Królewsko-Pruskiej. Król Imć był tym razem ubrany w mundur swego Rossyjskiego pułku, podobnie i otaczający go Xiążęta, każdy w mundurze właściwego sobie pułku Rossyjskiego. (G.C.)

— Na naszej kolejnosowej wydarzył się smutny wypadek, z powodu winy użytego mechanika rodem z Anglii. Ten bowiem widząc, że szereg parowozów zwolna postępuje, pryczepił z tyłu lokomotywę Herkules, lecz tak nieostrożnie, że 24 osób znajdujących się w ostatnim parowozie, przez nagłe wstrząszenie, z mirysu swego wyrzucone zostały, i kilka z nich lekko odniosły rany. (G.R.K.P.)

АСТРІЯ.

Wiedeń, 4-go Listopada.

WIELKI XIĄZE ROSSYJSKI NASTĘPCATRNU, który używa kuracyi winogrodowej w Como, uda się ztąd na dwa tygodnie do Wenecji, poczém zamierza przepędzić kilka tygodni w Rzymie, a przez pozostałą część zimy, zaszczęci Neapol swoją obecnością. Z następną wiosną zamiesza Xiążę powrócić do Niemiec, udając się przez Wiedeń Stuttgard, Frankfort i Hage do Anglii, skąd popłynie do Petersburga.

— Skutkiem wydanej w Mediolanie amnestii, Hrabia Gonfalonieri podał prośbę, aby mógł powrócić do swojej ojczyzny. Rozumię, że prośba jego będzie przyjęta. Sądzę, że i inne osoby, które podług dekretu amnestii, odwoływać się jeszcze powinne do

милости Императора, чтобы возвратиться на родину, поступить подобнымъ образомъ.

— Въ Римской столице, формально объявлено Французскимъ Правительствомъ, что очищеніе Анконы по изъявленному желанію предпринято будетъ въ концѣ сего мѣсяца. Объявленіе это очень обрадовало Римъ, где сомнѣвались еще, согласится ли такъ легко Французскій кабинетъ на очищеніе Анконы.

10-го Ноября.

Вчера получено здѣсь извѣстіе о смерти Императорскаго Посланника при дворахъ Кассельскомъ и Брауншвейгскомъ Барона Груби.

— Вчера Гр. Фикельмонъ, Австр. Посланникъ при Русскомъ дворѣ изъ Италии сюда прибыль, завтра онъ отправляется въ С. Петербургъ. Супруга его и дочь проведутъ заму въ Римѣ и Неаполѣ. (A.P.S.Z.)

— Въ день всѣхъ Святыхъ, совершенно было здѣсь въ дворцовой церкви по случаю кавалерского праздника золотого руна, Богослуженіе, на которомъ находились всѣ кавалеры этого ордена. На другой день, въ церкви Августіановъ отпѣта панихида за упокой умершихъ Австрійскихъ воиновъ, въ присутствіи Императора, Принцевъ, Генераловъ и многихъ знатныхъ особы.

— Нѣсколько уже дней находится здѣсь Гр. Джакомо Мендель изъ Милана, который пріѣхалъ съ своими драгоцѣнными прозрачными мозаиками изъ драгоцѣнныхъ камней, о которыхъ такъ много говорено во время торжества коронаціи въ Миланѣ. Въ самомъ дѣлѣ, ничего не можетъ быть удивительнѣе этикъ мозаикъ, въ коихъ искусство соединяется съ рѣдкимъ великолѣпіемъ.

— Нѣкоторое уже время народъ толпался около дворцовыхъ воротъ, гдѣ дѣлаютъ опыты мощенія асфальтомъ. Если опыты сіи будутъ такъ удачны какъ въ Парижѣ, гдѣ вымощена асфальтомъ большая площадь Людовика XV, то Вѣна, славящаяся уже своею мостовою, пріобрѣтетъ новое, весьма полезное украшеніе.

— Князь Лихтенштейнъ упалъ съ лошади на охотѣ, которую онъ занималъ въ своемъ помѣстїи Эйсгрубѣ, ушибся въ нѣсколькоихъ мѣстахъ, хотя не опасно, и скончалъ лицо. (O.G.D.P.)

Франция.

Парижъ, 5-го Ноября.

Въ журналѣ *la Presse* помещено письмо изъ Лондона, въ коемъ между прочими сказано: Гр. Пакенгамъ, Англійскій посланникъ въ Мексикѣ, возвратится вскорѣ къ мѣсту своего назначенія, и по уѣздрую журналовъ, возвращеніе его положить конецъ несогласію между Мексикою и Франціею. Извѣстіе это, съ каждымъ днемъ пріобрѣтаетъ болѣе вѣроятія. Говорятъ, что Гр. Пакенгамъ, садясь на корабль въ Плавмутѣ, самъ объявилъ, что онъ везеть съ собою инструкцію по сему предмету и надѣется положить конецъ блокадѣ. Лордъ Пальмерстонъ тоже сказалъ депутатіи куницевъ: Лондона, Ливерпуля, Глазго, Манчестера и Бельфаста, которая подала прошеніе отъ имени тѣхъ, кои болѣе другихъ потерпѣли убытка отъ блокады, присовокупляя, что хотя онъ и не сомнѣвается въ успѣхѣ Гр. Пакенгама, но, на всякий случай, предписалъ Гр. Паже отправиться съ значительными морскими силами, съ рѣки Св. Лаврентія къ Мексиканскимъ берегамъ, для защиты Англійской торговли.

— Вчера, Инфантъ Донъ Францискъ де Паула привѣтствовалъ Министровъ: Внутреннихъ и Иностранныхъ дѣлъ.

— Хотя число сѣхавшихъ въ Парижѣ Депутатовъ и не великo, но они уже нѣсколько разъ имѣли совѣщеніе на счетъ выбора президента. Гр. въ Дюицѣ можетъ смѣло положиться, въ этомъ году, на содѣствіе Министровъ, впрочемъ, некоторые Члены оппозиціонной партіи, вѣроятно подадутъ голоса въ пользу Одилона Баро или Гизо, который сегодня или завтра пріѣдетъ въ Парижъ.

— Говорятъ, будто бы, получено извѣстіе что новый транспортъ денежныхъ суммъ изъ Гаити, уже въ дорогѣ, и что вскорѣ будуть разыгрывать вторую серію Гайтскіхъ облигаций.

— Верховный Советъ Сенскаго департамента, ассигновалъ 7,500,000 франковъ на сооруженіе нового зданія *Palais de Justice*. (O.G.D.P.)

8-го Ноябрь.

Герцогъ Орлеанскій сопровождаетъ Королевъ Белгійскую фамилію въ Лаекенъ и пробудетъ тамъ два недѣли. Король Леопольдъ съ супругою отправились въ Брюссель а Герцогъ и Герцогиня Виртембергскіе въ Испанію.

ѣaski Cesarskiej dla powrócenia do ojczyzny, również podobnymъ postapią sposobem.

— Stolica Rzymska otrzymała teraz formalne zawiadomienie od Rządu Francuzkiego, że, zgodnie z wynurzonym życzeniem, ku końcowi tego miesiąca, ma bydzie uskutecznione ustąpienie załogi z Ankony. Zawiadomienie to, wiele sprawiło w Rzymie radości, gdzie wąpiono jeszcze, ażeby się gabinet Francuzki tak źatwo zgodził na ustąpienie z Ankony.

Dnia 10-go.

Wczora otrzymano tu wiadomość o śmierci Posta Cesarskiego przy dworach Kasselskim i Brunswickim, Baronu Hrubym.

— Wczora przybył tu ze Włoch P. Ficquelmont, Poseł Austryacki przy dworze Rosyjskim; jutro udaje się do Petersburga. Małżonka jego i córka przepędzają zimę w Rzymie i Neapolu. (A.P.S.Z.)

— W dniu Wszystkich Świętych odbywało się w tutejszym kościele zamkowym dorocznego nabożeństwa, jako w święto orderu Złotego Runa, na którym znajdowali się wszyscy kawalerowie pominionego orderu. Nazajutrz w dzień Zadusny, w kościele Augustyanów, odprawiono modły za dusze zmarłych wojskowych austriackich, w obec Cesarza, Arcy-księży, Generałów i innych znakomitych osób.

— Od kilku dni bawi tu P. Giacomo Mendel z Mediolanu, który przybył ze swymi kosztownemi z brylantów prześcieradłami, o których tyle podczas uroczystości koronacyjnych w Mediolanie wspominano. Rzeczywiście, nic nie można widzieć wspanialszego nad te prześcierada, w których wytworność sztuki połączona jest z rzadkim przepchem.

— Od niejakiego czasu widzimy zgromadzające się tłumyokoło bramy zamkowej, gdzie czynią doświadczenia nowego sposobu brukowania sztucznym asfalem. Gdyby te próby tak szczêsliwie się udały, jak w Paryżu, gdzie wielki plac Ludwika XV-go, tym sposobem wybrukowano, miasto Wiedeń, już i tak słynne ze swoich wybornych bruków, zyskałoby nową ozdobną wygodę.

— Księże Lichtenstein, dając od dni kilku polowania w swoich dobrach Eisgrub, miał wypadek, że koń pod nim upadł i Księcia lubo niezgodliwie w kilku miejscach a szczególnie na twarzy skaleczył. (G.R.K.P.)

FRANCJA.

Paryż, dnia 5 Listopada.

Dziennik, *la Presse*, umieścił list, pisany z Londynu, w którym między innymi wyrażono: P. Pakenham, Poseł Angielski w Meksyku, wróci niezabawem na miejsce swego urzędowania, a powrót jego, jak zapewniają dzienniki Angielskie, położy koniec zachodzącym nieporozumieniom między Francją a Meksykiem. Wiadomość ta nabiera codziennie większej wagi. P. Pakenham, wsiadając przed kilkoma dniami na okręt w Plymouth, miał sam oświadczenie, że wiezie z sobą instrukcje w tym przedmiocie i że ma nadzieję zakończyć zupełnie blokadę. Lord Palmerston to samo powiedział deputacyi od kupców miast: Londynu, Liverpoola, Glasgow, Manchesteru i Belfastu, która zanosiła prośby w imieniu tych, co najwięcej przez blokadę ucierpieli. Dodał przy tym, że lubo nie wątpi o pewnym skutku działań P. Pakenham, jednak na wszelki wypadek polecił P. Paget udać się ze znaczną siłą morską z rzeki S. Wawrzynica ku brzegom Meksykańskim, dla wiperania na tém stanowisku handlu angielskiego.

— Infant D. Francisco de Paula, przyjmował wczora odwiedziny Ministrów: Spraw Zagranicznych i Wewnętrznych.

— Chociaż liczba obecnych w Paryżu deputowanych, nie jest znaczna, jednak nadal radzali się juž kilkakrotnie nad wyborem Prezesa. P. Dupin może w tym roku śmiało polegać na pomocy Ministerstwa, ale kilka odcieñi opozycji, będą pewnie głosować za PP. Odillon Barrot, albo Guizot, który dzisiaj lub jutro zjedzie do Paryża.

— Miano otrzymać wiadomość, że nowa przesyłka pieniędzy z Haity, juž jest w drodze, i że wkrótce odbedzie się drugie wylosowanie obligacji haityskich.

— Rada główna departamentu Sekwany uchwaliła 7,500,000 fr. na nową budowę pałacu sprawiedliwości. (G.R.K.P.)

Dnia 8.

księże Orleański towarzyszy Królewsko-Belgijskiej familii do Laeken i ma tam zabawić dwa tygodnie. Król Leopold z małżonką odjechał do Bruxelli, a Księże i Księżna Wirtemberscy do Włoch.

— Парижскій Монитеръ сообщаетъ: „Journal général (известный доктринерский органъ) по самымъ вѣрнымъ и офиціальнымъ извѣстіямъ доносить, что Французское Министерство, совершенно согласилось на новое постановленіе Лондонской конференціи, въ отибшемъ Голландско-Бельгійскихъ дѣль. Намъ поручено рѣшительно опровергнуть это извѣстіе.”

— Монитеръ содержитъ изданное вчера Королевское повелѣніе, по коему обѣ Палаты созваны на 17 Декабря сего г.

— Г. Кузель опять оправился отъ тяжкой болѣзни и вчера въ первый разъ участвовалъ въ совѣтѣ народного просвѣщенія.

— Жоржъ Сандъ (Г.-жа Дюдеванъ) отправляется теперь чрезъ Портъ Вандръ и Барцелону, на Балеарские острова, чтобы по предмету нового романа обозрѣть островъ Маорку.

— У одного аптекаря въ окрестностяхъ Дре, котораго подозрѣвали въ приготовлении тайнымъ обрамомъ военной амуниціи, полиція отобрала неменѣе 16,000 пулей.

— Правительство публиковало сегодня слѣдующую телегр. депешу изъ Тулона: „Маршаль Вале къ военному Министру: Константина 25 Октября. Войско 21 ч. безъ сопротивленія взяло Милагъ. Въ провинціи господствуетъ совершеаное спокойствіе, дороги и селенія небыли беспокоимы. Я предполагаю построить войскомъ дорогу изъ Константины въ Милагъ. Въ тоже время будетъ начата постройка дороги ведущей чрезъ Сетифъ и Портъ-де-Феръ изъ Мила въ Алжиръ. Между Мила и Сетифъ будетъ устроенъ лагерь, чтобы оттуда облегчать исполненіе важной этой работы.”

10-го Ноября.

Сегодня Алжирскій Епископъ имѣлъ честь представиться Королю; онъ былъ представленъ Министромъ исповѣданій.

— Городъ Страсбургъ по усердному ходатайству тамошняго Мера и многихъ знатныхъ жителей, будетъ иметь свой музей. Для сей цѣли подписаны уже значительные вклады.

— Пароходъ *le Tartare* подъ начальствомъ флота Лейтенанта Понтье прибылъ 4 ч. изъ Чивата Веккія съ весьма важными депешами, которыя тотчасъ отправлены въ Парижъ. Догадываются, что онъ ка-саются занятія Анконы.

— Правительство публиковало сегодня слѣдующую телегр. депешу изъ Тулона: „Маршаль Вале къ военному Министру. Константина 24 Октября. Я наименовалъ Сиди-Ахмедъ-Бенъ-Могамедъ-Бенъ-Е-Гаджи-Бонзю-Е-Мограні, внука Султана Баазиса, который во время послѣднаго столѣтія былъ извѣстнымъ въ Африкѣ, калифомъ Маяны. Начальникъ этого узналъ о занятіи Мила, явился ко мнѣ, и сегодня получилъ новую свою должность, давъ присягу предъ Кораномъ и передавъ ону вѣру Кадія и Муфтія. Владычество Короля признано теперь въ Константинской провинціи, отъ Тунисской границы до Портъ-де-Феръ.”

— Одинъ изъ здѣшнихъ утреннихъ журналовъ содержитъ слѣдующее извѣстіе изъ Тулона: „Новѣйшія извѣстія изъ Орана недоставляютъ еще никакой точности о смерти Абдель-Кадера, но они не представляютъ никакого сомнѣнія о понесенной имъ важной потери. Всѣ честолюбивые его расчеты неудались, Арабы пустыни нехотятъ никакого Султана, и онъ нашелъ только непріятелей тамъ, гдѣ надѣялся, что народъ повергается къ стопамъ его. Но чтобы не случилось съ нимъ, онъ не перенесетъ своей потери.”

— Министерство съ нетерпѣніемъ ожидаетъ новѣйшихъ извѣстій о блокирующей эскадрѣ. Говорятъ, надѣятся за несколько дней предъ открытиемъ Палатъ объявить о выгодномъ окончаніи нашихъ споровъ. (A.P.S.Z.)

Англія. Лондонъ, 6-го Ноября.

Здѣсь носатся слухи о перемѣнахъ въ Министерствѣ. Говорятъ, что Лордъ Джонъ-Руссель намѣревается, по случаю смерти своей супруги, выйтіи изъ Министерства, и на его мѣсто будетъ назначенъ Министромъ Внутреннихъ дѣль Лордъ Морпеть, а Г.-њь Спрингъ-Рейсъ получитъ важную должность Секретаря Ирландскихъ дѣль. Это послѣднее обстоятельство не правдоподобно, потому, что какъ ни важно званіе Секретаря Ирландскихъ дѣль, но не имѣтъ того значенія, какъ званіе канцлера казначейства, и Секретарь Ирландскихъ дѣль, не есть еще дѣйствительныи Статьи - Секретаремъ (Министромъ) или членомъ кабинета. Герцогу Ричмонду также предложено будетъ мѣсто въ Министерствѣ.

— W Monitorze Paryzkimъ читаемъ: „Journal général (najomy organ doktrynerów), dnoosi podleg najpewniejszych i urzêdowych wiadomości, że Ministerium Francuskie oswiadczylo zupełne swoje zgodenie się na nowe postanowienie Konferencji Londyńskiej, względem sprawy Hollendersko-Belgijskiej. Upoważnieni jesteśmy do stanowczego zaprzeczenia tej wiadomości.”

— Monitor zawiera datowany dnia wczorajszego rozkaz Królewski, przez który obie Izby zwołane zostały na dzień 17 Grudnia teraz, roku.

— P. Cousin, który wyzdrowiał z cięzkiej choroby, wzorza poraz pierwszy znów się znsjdował na posiedzeniu Rady Oświecenia Narodowego.

— Jerzy Sand (Pani Dudevant), wyjeździ teraz przez Port-Vendres i Barcellonę do wysp Balearskich dla obejrzenia wyspy Majorki w celu napisania nowego romansu.

— U pewnego farmaceuty w okolicach Dreux, który był podejrzywany o tajemne przygotowywanie amunicji wojskowej, zabrała Policya około 16,000 kul.

— Rząd ogłosił dzisiaj nastepujacą depeszę telegraficzną z Tulonu: „Marzałek Valée do Ministra wojny. Konstantyna 23 Paździer. Wojsko d. 21 bez oporu zajęło Milah. Największa spokojość panuje w prowincji. Drogi i osady nie były niepokojone. Zamierzam użyć wojska do budowania drogi z Konstantyną do Milah. W tymże czasie będzie rozpoczęta i ta, która ma prowadzić przez Setif i Portes-de-Fer z Milah do Algieru. Między Milah i Setif urządzony będzie obóz, a żeby stamtąd odbywać wykonanie tej ważnej roboty.”

Dnia 10.

Dzisia Biskup Algierski miał honor bydż przymowanym od Króla, prezentowany był J. Kr. Mości przez Ministra Wyznań.

— Miasto Straiburg przez gorliwe usiłowanie tamczego mera i wielu znajomitszych mieszkańców będzie miało muzeum. Już na ten cel znaczne poczytano składki.

— Statek parowy *le Tartare* pod dowództwem Leintanta floty Ponthier'a, przybył d. 4 z Civita-Veccia z bardzo ważnymi depeszami, które niezwłocznie odeszły do Paryża. Domyślają się, że się tyczą zajęcia przez nas Ankony.

— Rząd ogłosił dzisiaj nastepującą depeszę telegraficzną z Tulonu: Marszałek Valée do Ministra Wojny. Konstantyna 24 Paździer. Mianowaniem Sidi-Achmed Ben-Mohamed-Ben Ee-Hadži-Bonțio-Ee-Mograni, wnuka Sułtana Boasis, który w ostatnim wieku był sławnym w Afryce Kalifem Majany. Gdy naczelnik ten dowiedział się o zajęciu Milah, stawił się u mnie, i dzisiaj otrzymał inwestyturę nowej swojej godności, wykonawszy przysięgę na Koran, złożyszy ją wręcze Kadego i Mufliego. Władza Królewska jest teraz uznawana w prowincji Konstantynskiej, od granic Tunetu, aż do Portes-de-Fer.”

— Jeden z tutejszych dzienników porannych zawiera nastepującą wiadomość z Tulonu: „Najnowsze doienia z Oranu nie udzielają jeszcze żadnej pewności o śmierci Abdela-Kadera, lecz zgoła nie zostawiają wątpliwości o licznych stratach, które go dotknęły. Wszystkie dumne jego zamysły upadły. Araby pustyni nie chcą żadnego Sultana; znalazły on tylko nieprzyjaciół tam, gdzie spodziewał się, że lud z pokorą rzuci się mu do nóg. Czykolwiek stać się mogło z jego osobą, nie przeniesie on swojej straty.”

— Ministerium oczekuje z niecierpliwością nowszych wiadomości o eskadrze blokującej. Mówią, że na kilka dni przed otwarciem Izb, spodziewają się wiadomości o korzystnym sporow nastych ukończeniu. (A.P.S.Z.)

ANGLIA.

Londyn, dnia 6-go Listopada.

Z powodu zgonu małżonki Lorda John Russel, rozeszły się wieści o zmianie Ministerstwa. Słyszać, że Lord wzmiankowany ma się oddalić z gabinetu i że na jego miejsce będzie Ministrem Spraw Wewnętrznych Lord Morpeth, a P. Spring Rice, otrzyma ważny urząd Sekretarza Spraw Irlandzkich. To ostatnie nie jest podobne do prawdy: bo jakkolwiek znakomitym jest ten urząd, mniej jednak znaczy od kanclerza skarbu: gdyż Sekretarz do spraw Irlandzkich, nie jest rzeczywistym Sekretarzem stanu (ministrem), ani członkiem gabinetu. Xięg Richmond ma bydż także powołany do zajęcia miejsca w Ministerstwie.

— Комиссия, учрежденная для разсмотрения претензий Английского легиона, собирается въ скромъ времени. Со стороны Английского Правительства будетъ назначень Г-нъ Шименесъ, а Подковникъ Ветераль будетъ ходатаемъ отъ легиона; полномочный же Испанскій Посланникъ, Ген. Алава, и Лордъ Пальмерстонъ, рѣшать дѣло. (O.G.D.P.)

И С ПА Н И Я

Мадридъ, 31-го Октября.

Третьаго дня вечеромъ, спокойствіе столицы едва не было нарушено, по поводу полученныхъ изъ Валенціи извѣстій. Возмутители общественнаго спокойствія, намѣревались умертвить Карлистовъ, чо принятія мѣстною властію мѣры, воспрепятствовали исполненію ихъ замысловъ. Правительство предписало Генералу Фань-Галену, строго взыскать съ уличенныхъ участниковъ въ смертоубийствахъ, произведенныхъ въ Валенціи.

— Въ *Quotidienne* пишутъ, что въ Саррагостѣ, какъ можно было предвидѣть, произошли беспорядки по примеру Валенціи. Народъ, негодя на Кабрера за то, что онъ разстрѣлялъ пѣнныхъ королевскихъ войскъ, стекался толпами и требовалъ смерти пѣнныхъ Карлистскихъ. Однакоже Генералу Мигуэлю удалось восстановить порядокъ, прежде отправленія сего извѣстія. Онъ издалъ возваніе къ народу, убѣждая его дожидаться достовѣрныхъ извѣстій объ этомъ убийствѣ. Волненіе однако же было такъ сильно, что ежеминутно ожидали смятенія.

— Удаленіе изъ Мадрида жены и дѣтей находящихся въ службѣ Донъ-Карлоса лицъ, весьма сдѣжалось вреднымъ для Министерства въ общественномъ мнѣніи.

(съ Испанскихъ газ.)

Изъ Байонны пишутъ отъ 2 Ноября слѣдующее: Христиносы, взятые въ пленъ Кабрерою, подъ Маэлою, не были разстрѣлены; слѣдовательно, возмущеніе въ Валенціи и убийство Ген. Мендезъ Виго, было слѣдствіемъ неосновательныхъ слуховъ. Г. Санъ Мигуэль, до котораго также дошли эти слухи, написалъ колкое письмо къ Кабрерѣ, на которое получилъ слѣдующій отвѣтъ: „Генераль! пришлите Офицера и Чиновника, къ которымъ вы имеете довѣренность и они увидятъ, что пѣнныe, въ числѣ 36 чed., не только находятся въ живыхъ, но одѣты и содержатся наравнѣ съ солдатами моего отряда.”

(изъ Франц. газ.)

Говорятъ, что Эспартеро разбилъ, 27 Октября, Карлистскаго Генерала Бальмаседу въ Энкартаціонесъ, и принудилъ его ретироваться. Марото все еще находится въ городѣ Бальмаседѣ. За пр. м. вывезены оттуда осадные орудія въ Вилануева де Мена.

(изъ Англ. газ.)

Изъ Мадрида пишутъ отъ 22 Октября, что несмотря на всеобщее желаніе употребить резервныe войска для защиты Государства, они все еще остаются въ окрестностяхъ столицы, а чрезъ то, ожидаемыя выгоды уничтожены происками партій. Каждый изъ офицеровъ принадлежитъ къ которому либо изъ здѣшнихъ безчисленныхъ политическихъ обществъ, и именно того, чтобы приносить пользу отечеству, они сдѣлались орудіемъ различныхъ партій. (O.G.D.P.)

Д А Н Г А.

Копенгагенъ, 5 Ноября.

Оле-Буль приѣхалъ сюда на сихъ днѣахъ изъ Норвегіи, и вчера даваль первый концертъ. Слушатели восхищенные очаровательною игрою артиста, два раза вызвали его послѣ концерта. Ole-Bull, поблагодаривъ публику, взялъ снова скрипку и сыгралъ *Cappuccino*, въ которомъ превзошелъ самого себя. — Полагаютъ, что онъ дастъ еще два концерта, а послѣ того отправится чрезъ Гамбургъ въ Парижъ.

— Изъ Рюбе, что въ Югландѣ, пишутъ, что 29 Октября дулъ столь сильный вѣтеръ, что море поднялось на 15 футовъ выше обычновенного уровня, и произвело много опустошеній въ городѣ и его окрестностяхъ, истребило посѣви, снесло мости, размыло плотины и дороги. Сколько известно, никто изъ жителей ни лишился жизни. Многие жалавшіе вѣхать въ городѣ въ этотъ вечеръ, принуждены были воротиться и искать убежища отъ разлитія воды. (O.G.D.P.)

Г Р Е Ц І Я.

По Извѣстіямъ въ *Giornale del Lloyd Austriaco*,

— Komisja, wyznaczona do rozpoznania żądań legiona angielskiego, ma się niebawem zebrać. Ze strony Rządu angielskiego, stawać będzie P. Ximenes, a Półkownik Wetherall, prowadzić będzie sprawę legiona. Zachodzące spory dotyczą wspólnie, Jeneral Alava, pełnomocny Minister hiszpański, z Lordem Palmerstonem. (G.R.K.P.)

H I S Z P A N I A.

Madrytъ, 31-go Października.

Zawczora wieczorem o mało - co nie zostało zauważone spokojość stolicy, z powodu nadeszych z Walencji wiadomości. Gwałciciele bowiem porządku, mieli zamiar wymordować Karlistów; stali przedsięwzięte kroki ostróznosci przez miejscowe władze, zuiweczyły ich zamiary. — Rząd polecił Jeneralowi van Hallem, najostrej postępować z osobami o morderstwa w Walencji obwinionymi.

— Czytamy w Quotidienne: Niespokojości zaszły w Walencji, powtórzyły się, jak można było przewiedzieć, w Saragossie. Lud, rozzalony, że Kabrera kazał rozstrzelac jenieców, zgromadził się tłumnie i żądał śmierci znajdujących się w więzieniu niewolników karlistowskich. Przed odejściem jednak tej wiadomości d. 1 List udało się Jeneralowi San Miguel przywrócić spokojość. Wydał odezwę do ludu, wzywając go do cierpliwości, aż do nadziejcia pewnego doniesienia: czy zbrodnia była rzeczywiście popełniona przez Jenerała Kabrere, lub nie? Wzburzenie jednak umysłów było tak wielkie, że ochwila spodziewano się wybuchu.

— Wydalenie żon i dzieci osób, znajdujących się w służbie Don Karlosa z Madrytu, bardzo zaszkodziło dla Ministerium w opiniї publicznej.

(Od granic hiszpańskich).

Donoszą z Bayonne pod dniem 2 Listopada: Jeniecy z wojska Królewskiego pod Maella, przez Jenerała Kabrera, nie byli rozstrzelani; poruszenie zatém w Walencji i zamordowanie Jenerała Mendez Vigo, oparte było na wiedzi nieuzasadnionej. Jeneral San Miguel, do którego także te wieści doszły, napisał list ostry do Kabrery, na który otrzymał następującą odpowiedz: „Przyszlij Jenerala, oficera i ur ednika, posiadających twoje zaufanie, a przekonasz się, że pojmani w niewoli żołnierze, w liczbie 36, nie tylko s a w życiu, ale s a nadto traktowani, żywieni, i odizwani, jak moi wlasni żołnierze.”

(Z gazet francuskich.)

Espartero miał w dniu 27 Października pokona  Kerolistkiego Jenerała Balmasedę w Encartaciones, i zmusi  od odwrotu. Maroto jeszcze stoi w mieście Balmaseda; w dniu 30 z. m., miano stamtąd odprowadzi  ci kie działa do Villanueva de Mena. (A.P.S.Z.)

(Z gazet angielskich).

Piszą z Madrytu pod dniem 22 Października, że wbrew powszechnemu życzeniu, aby wojsko odwodowe u tyte bylo na obron  kraju, trzymają je ciągle w blisko i stolicy, co s a o się powodem, że korzy c, jak a przynie c mo lo, została zabiegami stronnicztw zniweczeni . Oficerowie należał do nielicznych politycznych zgromadzeń i zamiast słu y  kraju, stali się na siedzidle rezydencji stronnicztw. (G.R.K.P.)

D A N I A.

Kopenhaga, 5 Listopada.

Ole Bull przybył tu przed kilku dniami z Norwegii i dawa  pierwszy swój koncert. Słuchacze, uniesieni jego gr  czarowna, przywołali go z żywém u ciem, po odegranych koncertach. Ole Bull, podziękowawszy publiczno i, wzi a  jeszcze raz do r ak skrzypce i odegra  *Cappuccino*, w kt r m przewy szy  to wszystko, co poprzednio wykonat . S dza, że jeszcze da dwa koncerty, a następuje przez Hamburg uda się do Paryża.

— Donoszą z Rube w Jutlandi, że w dniu 29 Października, burza od wschodu tak gwa towicie wzd ga morze, że to się wznioslo na 15 stop w ej nad zwyczajny poziom. Szkody zr adzone w mieście i w okolicach, s a nader wielkie, zasiewy zniszczone, zerwane mosty, popsu  drogi i groble. Ille dotychczas wiadomo, ni t z ludzi nie utraci  życia. Kilka osób, które dnia tego chcieli wieczorem wyjecha  do miasta, zmuszone były jak n ispiesznej zatr ci i szuka  schronienia przed ściągającą ich wodą. (G.R.K.P.)

Г Р Е С У А.

Podlug wiadomo i w *Giornale del Lloyd Austriaco*,

(2)

Греческая Королева на Греческой корветѣ *Amalie*, 28 Октября прибыла благополучно въ Миссолунгу, гдѣ уже ожидалъ Ея Велич. Король.

— Въ Кандіи произошли беспорядки. Кажется, что некоторые возвратившись на родину Кандійские офицеры, сдѣлали неумѣстную попытку, вооружить жителей противъ владычества Магмуда-Али. Однако слышно, попытка эта совершенно неудалась, хотя ее одобрили многие Турки въ Кандіи. (A.P.S.Z.)

И т а л і я.

Rimz, 50-го Октября.

Папа, постановлениемъ своимъ отъ 18 с. м. предѣль Капитолійскій музей въ вѣдѣніе мѣстного начальства, которое будетъ отныне избирать Президента Археологического общества. (O.G.C.P.)

Б е л г і я.

Брюссель, 7-го Ноября.

Король и Королева вчера вечеромъ возвратились сюда изъ Парижа.

— Жур. *Indépendant* опровергаетъ извѣстіе, что Белгійское войско увеличено 6,000 чел. и что будуть устроены полкъ кавалеріи.

— Решидъ-Паша вчера сюда прибылъ и остановился въ гостинице Бельви. Немедленно потомъ принялъ бывшъ нашимъ Министромъ иностр. дѣлъ и въ вѣжливыхъ выраженіяхъ изъявилъ желаніе Порты на счетъ сохраненія дружественныхъ отношеній съ Белгією. Сегодня пополудни Паша осматривалъ дворецъ Принца Оранского.

— Белгійскіе Журналы нападаютъ теперь на четвертый союзъ и говорятъ, что онъ не въ состояніи прекратить убийства пленныхъ, которыхъ безпрестанно производятся въ Испаніи обѣими воюющими сторонами. Четвертый союзъ хотя некоторымъ образомъ ручался за договоръ, чтобы прекратить таковыя безчеловѣчія, но ви Франція ни Англія ничего недѣляютъ, чтобы показать свою власть въ этомъ дѣлѣ.

8-го Ноября.

Вчера Решидъ-Паша отправился въ придворныхъ экипажахъ съ своею свитою къ Королю въ Лекенъ, гдѣ принялъ бывшъ Королемъ въ аудиенціи и возвратился въ Брюссель. Завтра въ здѣшнемъ дворѣ для Решидъ-Паша даютъ большой обѣдъ, на который приглашеніе будетъ весь дипломатический корпусъ, Министры, многие Сенаторы и представители.

— На дніахъ размѣнены въ Парижѣ утвержденія торгового и судоходного договора, заключенного между Белгією и Франціею. (A.P.S.Z.)

Т у р ц і я.

Константинополь, 17-го Октября.

Здѣшнее Англійское купечество намѣревается поднести Лорду Понсонби благодарственное письмо, за заключеніе торгового трактата.

— Графъ Виленъ XIV прибылъ сюда недавно, и, до назначенія новаго Бельгійскаго посланника, будеть исправлять его должностъ.

— Пребывающее здѣсь Французское купеческое сословіе обратилось къ Адмиралу Руссену съ просьбою о томъ, чтобы онъ исходатайствовалъ у своего Правительства назначеніе въ Константинополь Консула, которому бы исключительно были поручены торговыя дѣла и корый бы предсѣдательствовалъ въ судиащѣ, учрежденномъ для разбирательства разныхъ несогласій по торговлѣ, какъ это существуетъ во всѣхъ портахъ Леванта и здѣсь между Англичанами.

— Съ нѣкотораго времени здѣсь шло дѣло о построении театра въ Перѣ; но владельцы этого предмѣстія представили мѣстному начальству опасность, какая можетъ произойти отъ постройки подобнаго зданія среди деревянныхъ домовъ, и потому рѣшено, кажется, оставить этотъ проектъ, по крайней мѣре на время.

Смирна, 19-го Октября.

Чрезвычайный Белгійский посланникъ при Отоманской Портѣ, Baron O'Sullivan-de-Gras, прибылъ сюда нынѣшнимъ утромъ изъ Константинополя, на Французскомъ пароходѣ „Менторъ“, и неостановливавшись въ Смирнѣ, отправится завтра утромъ въ дальнѣйшій путь въ Европу.

— Въ одной изъ городскихъ мельницъ обнаружился чумной случай; но можно надѣяться, что онъ не будетъ имѣть никакихъ слѣдствій. Гуссейнъ-Бей немедленно принялъ все, необходимые въ подобномъ обстоятельствѣ, мѣры къ оцѣленію и очисткѣ зараженнаго мѣста. (O.G.C.P.)

Королева Ея Moć Grecka na pokladzie Greckiej korwety *Amalie*, d. 28 Paźdz. szcze¶liwie przybyta do Missolunghi, gdzie ju¶ Jej Kr. Moć Król oczekiwany.

— W Kandy zaszły buntownicze roznuty. Zdaje się, że niektórzy z tych, co powrócili do domów, Kandyjscy oficerowie, uczynili niewczęstne kuszenie się do uzbrojenia mieszkańców przeciwko powadze Mehmeda-Alego. Krok ten jednakże całkiem się nie udał, chociaż znalał stronników w wielu mieszkańcach Tureckich Kandy. (A.P.S.Z.)

W ę o s n y.

Rzym, 30 Października.

Papież rozporządzeniem swoim z dnia 18 b. m. edał muzeum kapitolińskie pod nadzór władz miejskich Rzymu, które od tej samej mianowatki będą Prezesa towarzystwa starożytności. (G.R.K.P.)

B e l g i a.

Bruxella, 7 Listopada.

Król i Królowa wczoraj wieczorem powrócili tu z Paryża.

— Dzien. *Indepéndant* zaprzecza wiadomości, jakoby wojsko Belgijskie powiększone bydż miało o 6,000 ludzi i utworzony nowy półk jazdy.

— Reszyd-Basza wczoraj tu przybył i stanął w hotelu Belleyus. Wkrótce potem przyjmowany był przez naszego Ministra Spraw Zewnętrznych i w uprzejmych wyrazach oświadczył życzenie Porty, względem zachowania i nadal związków przyjacielskich z Belgią. Dzisiaj po południu Basza oglądał pałac Xigieja Oranii.

— Dzienniki Belgijscy powstają teraz na allians poczwórnego i oświadczają, że on zgoda nie jest zaradcym w zapobieżeniu morderstwom wojskowych, wzietych w niewoli, które się ciągle dzieją w Hiszpanii z obu stron wojujących. Związek poczwórnego, chociaż w pewnym sposobie gwarantował układ, względem położenia końca tym nieludzkosciom, lecz ani Francja, ani Anglia, nieczynią niczego takiego, co mogło w tej rzeczy nadadź ich powadze znaczenie.

Dniu 8-go.

Wczoraj Reszyd-Basza w powozach dworu udał się ze swym orszakiem do Króla do Laeken, gdzie przyjmowany był na audiencji u J. Kr. Mości i powrócił do Bruxelli. Jutro w tutejszym pałacu dany będzie obiad dla Reszyda, na który ma bydż zaproszone całe ciasto Dyplomatyczne, Ministrowie, wielu Senatorów i Reprezentantów.

— W tych dniach wymienione zostały w Paryżu potwierdzenia traktatu handlu i żeglugi, zawartego między Belgią a Francją. (A.P.S.Z.)

T u r c y a.

Stambuł, 17-го Października.

Tutejsi kupcy angielscy postanowili złożyć Lordowi Ponsonby pismo dziękuje za zawarcie traktatu handlowego.

— Hr. Vilain XIV przybył tu niedawno: będzie on, do zanominowania nowego posła belgijskiego, sprawował zastępco te obowiązki.

— Zgromadzenie tutejsze kupców francuskich, zasięgnie do Admirała Roussin prośbę, o wyjednanie u Rządu francuskiego przeznaczenia do Stambułu konserwatora, któryby wyłącznie trudnił się załatwianiem spraw handlowych i prezydował w sądzie, do rozpoznawania różnych sporów handlowych ustanowionym, jak to ma dotąd miejsce we wszystkich portach Lewantu i tu, w szczególności dla Anglików.

— Odniejakiego czasu powzięto projekt wybudowania teatru na przedmieściu Peri; lecz właściciele tego przedmieścia przełożyli władzy tutejszej niebezpieczenstwo, jaka zmaga się z wystawieniem podobnej budowy pośród drewnianych domów, i z tego powodu projekt ten ma bydż jeszcze do dalszego czasu odłożony.

Smirna, 19 Października.

Nadzwyczajny Poseł Belgijski przy Porcie Otmanskiej, Baron O'Sullivan-de-Gras, przybył tu dzisiaj ze Stambułu, na parostatku Francuskim *Mentor*, i nie wysiadając w Smirnie, zamierza udać się dnia jutrażego w dalszą podróż do Europy.

— W jednym z młynów tutejszego miasta, zdarszył się wypadek śmierci z morowej zarazy; można się wszelako spodziewać, że to nie pociągnie za sobą dalszych skutków. Hussein-bej przedsięwziął natychmiast wszelkie, niezbędne w podobnym razie środki, celem przeciwdziałania komunikacji i oczyszczenia dotkniętego razem miejsca. (G.R.K.P.)